



PHÁT HÀNH TIN TỨC

ĐỀ PHÁT HÀNH NGAY LẬP TỨC: Ngày 26 tháng Giêng, 2018
LIÊN HỆ: Ralph Borrmann, 415.749.4900

Air District (Địa Hạt Không Khí) tổ chức hội thảo Chương Trình Bảo Vệ Sức Khỏe Cộng Đồng

Chương trình mới sẽ ưu tiên cho những cải thiện về chất lượng không khí tại những cộng đồng bị tác động nhiều nhất của Vùng Vịnh.

SAN FRANCISCO – Địa Hạt Quản Lý Chất Lượng Không Khí Vùng Vịnh sẽ tổ chức một hội thảo thông tin về Chương Trình Bảo Vệ Sức Khỏe Cộng Đồng mới vào **thứ Tư, ngày 31 tháng Giêng, 5 giờ 30 chiều – 8 giờ tối** tại **375 Beale Street tại San Francisco** với đội ngũ nhân viên từ Hội Đồng Tài Nguyên Không Khí California và một nhóm các chuyên gia cộng đồng.

Tại hội thảo, công chúng sẽ có cơ hội nói chuyện với những chuyên gia về chất lượng không khí và cộng đồng để chia sẻ những ý tưởng về việc giải quyết tình trạng ô nhiễm không khí tại địa phương và thảo luận việc giám sát và hoạch định cấp cộng đồng ở những địa phương bị tác động nhiều của Vùng Vịnh.

Jack Broadbent, giám đốc điều hành của Air District nói, "Air District vui mừng được làm việc với các cộng đồng và Hội Đồng Tài Nguyên Không Khí California để phát triển một tầm nhìn và kế hoạch hành động được chia sẻ nhằm giảm bớt tình trạng ô nhiễm ở những khu vực cần nhất." "Chương Trình Bảo Vệ Sức Khỏe Cộng Đồng của Air District sẽ xây dựng dựa trên quá trình làm việc hàng chục năm của chúng tôi với các cộng đồng để giúp xác định những giải pháp bổ sung mà đưa đến những cải thiện về chất lượng không khí có thể đo lường cho cư dân Vùng Vịnh."

Sau khi thông qua AB 617, Air District đã phát triển Chương Trình Bảo Vệ Sức Khỏe Cộng Đồng, một sáng kiến hợp tác với Hội Đồng Tài Nguyên Không Khí California và các cộng đồng Vùng Vịnh, tập trung vào việc giảm bớt những tác động về chất lượng không khí ở các địa phương bị ảnh hưởng nhiều nhất từ tình trạng ô nhiễm không khí. Chương trình này sẽ phối hợp với Chương Trình Bảo Vệ Không Khí Cộng Đồng trên toàn tiểu bang của Hội Đồng Tài Nguyên Không Khí California.

AB 617 là luật của tiểu bang mà đã được thông qua cùng với việc tái phê chuẩn chương trình hạn mức tối đa và giao dịch của California, trọng tâm của những nỗ lực của tiểu bang để giảm bớt sự thay đổi khí hậu. Luật pháp công nhận rằng cho dù California đã cải thiện rất nhiều về chất lượng không khí, không phải mọi cộng đồng đều hưởng lợi như nhau. Một số cộng đồng nằm gần đường cao tốc, cảng, khu công nghiệp hay các nguồn gây ô nhiễm lớn khác cần được tập trung thêm và cần nguồn tài nguyên để giảm bớt các mức độ phơi nhiễm.

AB 617 thiết lập một quy trình hoạch định tập trung vào cộng đồng, triển khai việc giám sát thêm về không khí của cộng đồng và tài trợ ưu đãi theo mục tiêu để thực hiện những công nghệ sạch hơn. AB 617 cũng bao gồm những quy định mới nhằm tăng cường trang bị thêm các biện pháp kiểm soát

tình trạng ô nhiễm đối với thiết bị công nghiệp cũ hơn, tăng các mức phí phạt cho khu công nghiệp và mang đến tính minh bạch cao hơn và cung cấp dữ liệu về khí thải.

Công chúng có thể tìm thấy thêm thông tin về Chương Trình Bảo Vệ Sức Khỏe Cộng Đồng của Air District tại <http://www.baaqmd.gov/AB617> hay yêu cầu thông tin qua email tại AB617Info@baaqmd.gov. Thông tin về những nỗ lực toàn tiểu bang hiện có trên trang mạng của Hội Đồng Tài Nguyên Không Khí California tại: <https://ww2.arb.ca.gov/communityair.gov>.

Spanish interpretation will be available. Interpretation for other languages can be provided upon request at least 72 hours before the event. Contact Azibuike Akaba at aakaba@baaqmd.gov or 415.749.8603 to request interpretation.

Habr  interpretaci n al español disponible. El servicio de interpretación para otros idiomas estará disponible si se solicita al menos 72 horas antes del evento. Comuníquese con Azibuike Akaba en aakaba@baaqmd.gov o al 415-749-8603 para solicitar servicios de interpretación.

可提供西班牙語口譯服務。其他語言的口譯服務需要提前至少72小時申請。透過電郵 aakaba@baaqmd.gov 或撥打 415-749-8603 聯絡Azibuike Akaba申請口譯服務。

Magkakaroon ng interpretasyon sa Espanyol. Ibibigay ang interpretasyon para sa ibang mga wika kapag hiniling nang 72 oras bago ang event. Kontakin si Azibuike Akaba sa aakaba@baaqmd.gov o 415.749.8603 para humiling ng interpretasyon.

S  c  dịch vụ thông dịch tiếng Tây Ban Nha. Dịch vụ thông dịch cho các ngôn ngữ khác c  thể được cung cấp theo yêu cầu ít nhất 72 giờ trước sự kiện. Xin liên hệ Azibuike Akaba tại aakaba@baaqmd.gov hay 415.749.8603 để yêu cầu dịch vụ thông dịch.

[Địa Hạt Quản Lý Chất Lượng Không Khí Vùng Vịnh](#) là cơ quan khu vực chịu trách nhiệm bảo vệ chất lượng không khí trong Vùng Vịnh gồm chín quận. Liên hệ với Air District qua [Twitter](#), [Facebook](#), và [YouTube](#).

###

Văn Phòng Thông Tin của Air District
375 Beale Street, Suite 600, San Francisco, CA 94105
[Trang Chủ của Air District](#) | [Phát Hành Tin Tức](#)